

LETTER NUMBER 582

1 1861-03-12
2 Monsieur le Supérieur du Collège des Joséphites a Tirlemont

L. st. J. M. J.

Monsieur le Supérieur

Le ménagement que réclame toujours ma vue, et la multiplicité de lettres, auxquelles il m'a fallu répondre, depuis une dizaine de jours, sont la cause du retard que j'ai mis à vous écrire sur l'événement que vous m'avez annoncé, le 2 de ce mois. Les circonstances qui ont accompagné et surtout celles qui l'ont précédé, nous permettent de nous livrer à une juste confiance que notre bon frère était préparé au passage à l'autre vie. Le décès a été subit, mais non imprévu. Des prières ont été faites dans tout l'Institut, et l'auguste sacrifice de la messe a été offert pour le repos de l'âme. Nous pouvons croire que le cher frère Augustin jouit de la récompense due à ceux qui quittent tout pour suivre Jésus-Christ, et qu'il nous aide de ses prières, devant le trône de la miséricorde divine.

J'aime à croire, mon cher supérieur, que les choses persèverent dans le bon état, où le rév. Supérieur général a eu la consolation de les trouver, à sa visite. Vous aurez, j'en ai la conviction, demandé à Saint Joseph, les secours dont vous sentez le besoin, pour faire le bien, selon le but de votre religieuse famille. Nous aurons, je l'espère fermement, avant même la fin de ce mois, des preuves que notre puissant Patron agrée nos hommages, notre piété filiale, notre sage confiance. Des bénédictions nouvelles viendront s'ajouter à celles que nous avons reçues, et stimuler notre zèle à nous acquitter de tous nos devoirs.

Vous savez que je me joins à vous tous pour demander les faveurs spirituelles et les secours matériels pour la prospérité de notre Institut.

Votre Père tout dévoué en J. C.

C. G. Van Crombrugghe

Gand 12 du mois de St Joseph 1861.

12 March 1861

The Superior of the Josephite College at Tirlemont

Praised be Jesus, Mary and Joseph

Dear Superior,

The domestic affairs which claim my full attention, and the many letters which I have had to reply to in the last ten days, are the reason for my delay in writing to you about the event which you told me about on the 2nd. Of this month. The circumstances which accompanied and preceded the event allow us to be rightly certain that our good Brother was prepared for his journey to another life. His death was sudden but not unexpected. Prayers have been said in the whole Institute, and the Holy Sacrifice of the Mass has been offered for the repose of his soul. We can believe that dear Brother Augustin is enjoying the reward due to those who leave all to follow Jesus Christ, and that he will help us with his prayers before the throne of divine mercy.

I would like to believe, my dear Superior, that things continue in the good state in which the Reverend Superior General found them on his last visit. I am sure that you will have asked St Joseph for the help you need in doing good according to the goal of our religious family. I firmly hope that even before the end of the month we will have proof that our powerful Patron has accepted our praise, our filial piety and our wise trust. New blessings will add themselves to those we have already received and will stimulate our zeal in the performance of all our duties.

You know that I join with you all in asking spiritual favours and material help for the prosperity of our Institute.

Your devoted Father in Jesus Christ

C.G. Van Crombrugghe

Ghent, 12th of the month of St Joseph 1861